

- 2) Отменя Регламент за изпълнение (ЕС) № 1264/2012 на Съвета от 21 декември 2012 година за прилагане на Регламент (ЕС) № 267/2012 относно ограничителни мерки срещу Иран, доколкото с него фирмата на Iralco е включена в приложение IX към Регламент (ЕС) № 267/2012 на Съвета от 23 март 2012 година относно ограничителни мерки срещу Иран и за отмяна на Регламент (ЕС) № 961/2010.
- 3) Запазва действието на Решение 2012/829 по отношение на Iralco до момента, в който решението за отмяна на Регламент за изпълнение № 1264/2012 породи действие.
- 4) Съветът на Европейския съюз понася, наред с направените от него съдебни разноски, и тези на Iralco.

<sup>(1)</sup> ОВ С 147, 25.5.2013 г.

**Решение на Общия съд от 18 септември 2015 г. — Federación Nacional de Cafeteros de Colombia/  
СХВП — Hautrive (COLOMBIANO HOUSE)**

(Дело T-387/13) <sup>(1)</sup>

(Марка на Общността — Производство по възражение — Заявка за фигуративна марка на Общността „COLOMBIANO HOUSE“ — По-ранно защитено географско указание „Café de Colombia“ — Членове 13 и 14 от Регламент (ЕО) № 510/2006 — Относително основание за отказ — Член 8, параграф 4 от Регламент (ЕО) № 207/2009)

(2015/С 363/39)

Език на производството: английски

**Страни**

Жалбоподател: Federación Nacional de Cafeteros de Colombia (Богота, Колумбия) (представители: А. Pomares Caballero и М. Pomares Caballero, avocats)

Ответник: Служба за хармонизация във вътрешния пазар (марки, дизайни и модели) (представители: G. Bertoli и Ó. Mondéjar Ortuño)

Друга страна в производството пред апелативния състав на СХВП, встъпила в производството пред Общия съд: Nadine Hélène Jeanne Hautrive (Chatou, Франция) (представител: J. Beaumont, адвокат)

**Предмет**

Жалба срещу решението на пети апелативен състав на СХВП от 17 май 2013 г. (преписка R 757/2012-5) относно производство по възражение със страни Federación Nacional de Cafeteros de Colombia и Nadine Hélène Jeanne Hautrive.

**Диспозитив**

- 1) Отменя решението на пети апелативен състав на Службата за хармонизация във вътрешния пазар (марки, дизайни и модели) (СХВП) от 17 май 2013 г. (преписка R 757/2012-5).

- 2) СХВП понася направените от нея съдебни разноски, както и тези на *Federación Nacional de Cafeteros de Colombia*.
- 3) *Nadine Hélène Jeanne Hautrive* понася направените от нея съдебни разноски.

<sup>(1)</sup> ОВ С 274, 21.9.2013 г.

Решение на Общия съд от 18 септември 2015 г. — *Miettinen*/Съвет

(Дело T-395/13) <sup>(1)</sup>

*(Достъп до документи — Регламент (ЕО) № 1049/2001 — Становище на правната служба на Съвета относно предложения за директива и регламент на Европейския парламент и на Съвета за наказателните санкции за злоупотреба с вътрешна информация и манипулиране на пазара — Частичен отказ на достъп — Изключение, отнасящо се до защитата на правните становища — Изключение, отнасящо се до защитата на процеса на вземане на решения)*

(2015/С 363/40)

Език на производството: английски

**Страни**

Жалбоподател: Samuli Miettinen (Espoo, Финландия) (представители: О. Brouwer и Е. Raedts, адвокати)

Ответник: Съвет на Европейския съюз (представители: първоначално К. Pellinghelli, Р. Plaza García и К. Toomus, впоследствие Р. Plaza García, А. Jensen и М. Bauer)

Встъпили страни в подкрепа на жалбоподателя: Кралство Швеция (представители: първоначално А. Falk, С. Meyer-Seitz, U. Persson, Е. Karlsson, L. Swedenborg и С. Hagerman, впоследствие А. Falk, С. Meyer-Seitz, U. Persson, N. Otte Widgren, К. Sparrman, Е. Karlsson, L. Swedenborg и F. Sjövall) и Република Естония (представител: N. Grünberg)

**Предмет**

Искане за отмяна на Решение на Съвета от 13 май 2013 г., с което се отказва предоставянето на пълен достъп до документ 12979/12 от 27 юли 2012 г., съдържащ становище на правната служба на Съвета относно предложение за директива на Европейския парламент и на Съвета за наказателните санкции за злоупотреба с вътрешна информация и манипулиране на пазара, предложение за регламент за наказателните санкции за злоупотреба с вътрешна информация и манипулиране на пазара, както и предложения за други актове, свързани с хармонизацията на административните санкции по отношение на финансовите услуги.